INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA
STATISTICS PORTUGAL

O Território:

The Territory:

2010

Edição | 2012
Edition

Estatísticas oficiais

Instituto Nacional de Estatística, I.P.

Serviço de Difusão
Av. António José de Almeida, 2
1000 - 043 LISBOA

Apoio ao Cliente
808 201 808 (rede fixa nacional)
22 605 07 48 (outras redes)
Fax: 218 426 364
E-mail: info@ine.pt

Delegação do Porto
Rua do Vilar, 235 – Edíficio Scala, R/C
4050 - 626 PORTO

Delegação de Coimbra
Rua Aires de Campos
Casa das Andorinhas
3000 - 014 COIMBRA

Delegação de Évora
Rua Miguel Bombarda, nº 36
7000 - 919 ÉVORA

Delegação de Faro
Rua Cândido Guerreiro, nº 43 6º
8000 - 318 FARO

www.ine.pt

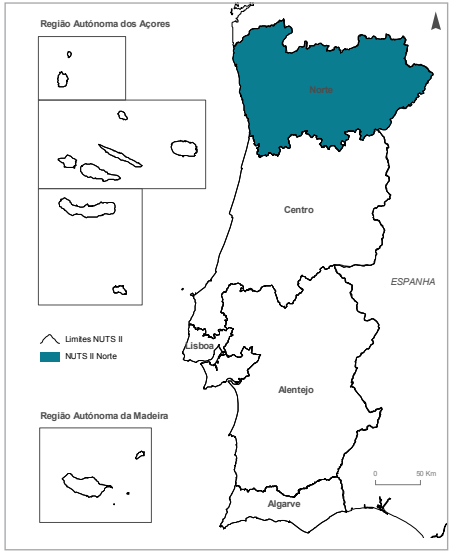
Para uma descrição rigorosa dos conceitos, notas explicativas e nomenclaturas, ver Anuário Estatístico da Região Norte 2010.

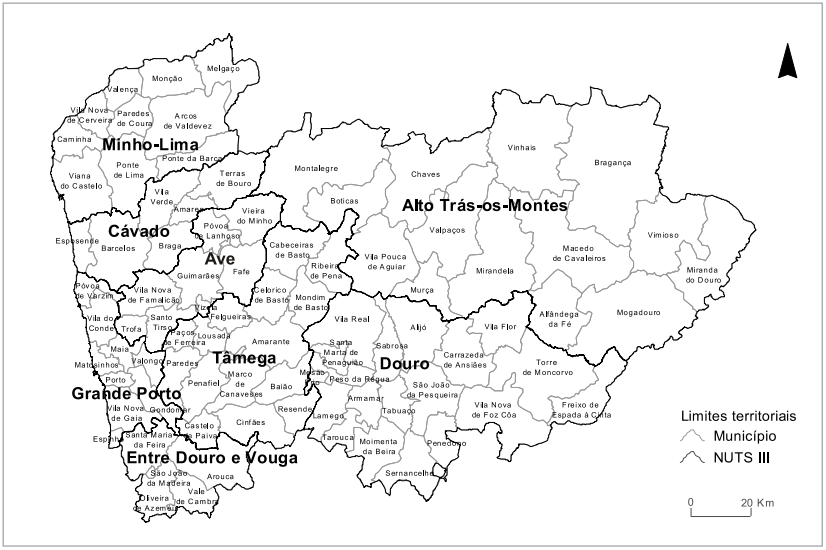
Índice

Contents

I. | O Território
I.1 | Território 3
I.2 | Ambiente 5
II. | As Pessoas
II.1 | População 6
II.2 | Educação 8
II.3 | Cultura e desporto 9
II.4 | Saúde 10
II.5 | Mercado de trabalho 12
II.6 | Protecção social 13
III. | A Actividade Económica
III.1 | Contas regionais 15
III.2 | Preços 16
III.3 | Empresas 17
III.4 | Comércio internacional 19
III.5 | Agricultura e floresta 20
III.6 | Pescas 21
III.7 | Energia 22
III.8 | Construção e habitação 23
III.9 | Transportes 25
III.10 | Comunicações 27
III.11 | Turismo 28
III.12 | Sector monetário e financeiro 29
III.13 | Serviços prestados às empresas 30
III.14 | Ciência e tecnologia 31
III.15 | Sociedade da informação 32
IV. | O Estado
IV.1 | Administração local 33
IV.2 | Justiça 35
IV.3 | Participação política 36

I. | The Territory
I.1 | Territory 3
I.2 | Environment 5
II. | The People
II.1 | Population 6
II.2 | Education 8
II.3 | Culture and sports 9
II.4 | Health 10
II.5 | Labour market 12
II.6 | Social protection 13
III. | The Economic Activity
III.1 | Regional accounts 15
III.2 | Prices 16
III.3 | Enterprises 17
III.4 | International trade 19
III.5 | Agriculture and forestry 20
III.6 | Fishery 21
III.7 | Energy 22
III.8 | Construction and housing 23
III.9 | Transports 25
III.10 | Communications 27
III.11 | Tourism 28
III.12 | Monetary and financial sector 29
III.13 | Services provided to enterprises 30
III.14 | Science and technology 31
III.15 | Information society 32
IV. | The State
IV.1 | Local government 33
IV.2 | Justice 35
IV.3 | Political participation 36


Região Autónoma dos Açores
Norte
Centro
ESPANHA
Lisboa
Alentejo
Algarve
Limites NUTS II
NUTS II Norte
Região Autónoma da Madeira
0
50 Km


Minho-Lima
Cávado
Ave
Alto Trás-os-Montes
Tâmega
Douro
Grande Porto
Entre Douro e Vouga
Limites territoriais
Município
NUTS III
0
20 Km

I.1 | TERRITÓRIO

Territory

Principais sistemas montanhosos
Major mountain systems

Designação	Altitude máxima m
Gerês	1 525
Larouco	1 527
Marão	1 416
Montemuro	1 382
Montesinho	1 492
Nogueira	1 320
Padrela	1 148
Peneda	1 374
Soajo	1 416
Denomination	m Maximum altitude

Fonte: Instituto Geográfico Português, I.P., a partir da Série Cartográfica Nacional à escala 1:50 000.
Source: Portuguese Geographic Institute, after the National Cartographic Series at 1:50 000 scale.

Características dos principais rios
Characteristics of the major rivers

Designação	Local de origem	Local da foz	Área da bacia			Percurso	
			Total	Em Portugal		Total	Em Portugal
				Total	Sub-bacia		
			km²			km	
Ave	Serra da Cabreira	Vila de Conde	1 391	1 391	1 391	105	105
Cávado	Serra do Larouco	Esposende	1 592	1 592	1 345	136	136
Douro	Serra de Urbião (ES)	Porto	97 713	18 652	6 004	927	350
Lima	Monte Talariño (ES)	Viana do Castelo	2 470	1 220	1 220	108	71
Minho	Serra de Meira (ES)	Caminha	17 080	817	817	300	82
Vouga	Serra da Lapa	Aveiro	3 685	3 685	3 685	161	161
Denomination	Source locality	Mouth locality	Basin's area			Route	
			Total	In Portugal		Total	In Portugal
				Total	Sub-basin		
			km²			km	

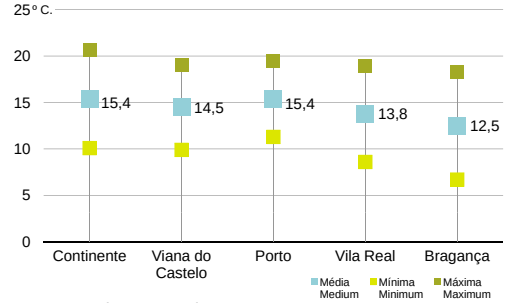
Fonte: Instituto da Água, I.P..
Source: Institute of Water.

Características do território
Characteristics of the territory

	Norte	Portugal	Norte / Portugal (%)	
km²				km²
Área	21 286	92 212	23,1	Area
km				km
Perímetro total	1 061	3 904	27,2	Total perimeter
Perímetro da linha de costa	142	2 586	5,5	Coastline perimeter
Perímetro da fronteira terrestre internacional	568	1 318	43,1	International land border perimeter
Perímetro da fronteira terrestre inter-regional	351	//	//	Inter-regional land border perimeter
m				m
Altitude máxima	1 527	2 351	65,0	Maximum altitude
km				km
Comprimento máximo: Norte-Sul	155	1 345	11,5	Maximum length: North-South
Comprimento máximo: Este-Oeste	224	2 258	9,9	Maximum length: East-West
	Norte	Portugal	Norte / Portugal (%)	

Fonte: Instituto Geográfico Português, I.P., a partir da Série Cartográfica Nacional à escala 1:50 000 e Carta Administrativa Oficial de Portugal - CAOP 2010.
Source: Portuguese Geographic Institute, after the National Cartographic Series at 1:50 000 scale and the Official Administrative Map of Portugal - CAOP 2010.

Temperatura média anual por estação meteorológica, 2010
Annual average temperature by meteorological station, 2010



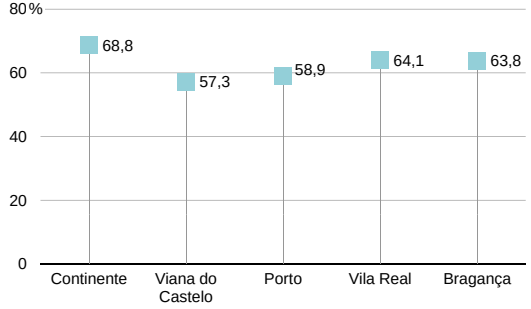
Fonte: Instituto de Meteorologia, I.P..
Source: Institute of Meteorology.

Estrutura territorial
Territorial structure

	Norte	Portugal	Norte / Portugal (%)	
Cidades estatísticas (2010)				**Statistical cities (2010)**
N.º	53	156	34,0	No.
População residente	1 415 658	4 142 524	34,2	Resident population
Vilas (2010)				**Small towns (2010)**
N.º	199	577	34,5	No.
Freguesias (2010)				**Parishes (2010)**
N.º	2 028	4 260	47,6	No.
Área média (ha)	1 050	2 165	48,5	Average area (ha)
	Norte	Portugal	Norte / Portugal (%)	

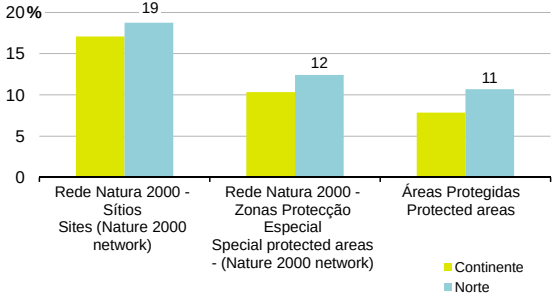
Fonte: INE, I.P., Censos 2001 e Sistema Integrado de Nomenclaturas Estatísticas; Instituto Geográfico Português, I.P., a partir da Série Cartográfica Nacional à escala 1: 50 000 e Carta Administrativa Oficial de Portugal - CAOP 2010.
Nota: A população residente por cidade é a referente aos Censos de 2001.
Source: Statistics Portugal, Census 2001 and Integrated System of Statistical Nomenclatures; Portuguese Geographic Institute, after the National Cartographic
Note: Resident population by city is dated of Census 2001.

Proporção de dias sem chuva por estação meteorológica, 2010
Proportion of rainless days by meteorological station, 2010



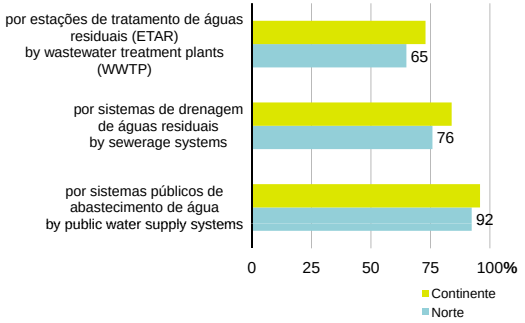
Fonte: Instituto de Meteorologia, I.P..
Source: Institute of Meteorology.

Áreas protegidas e Rede Natura 2000 em proporção da área total
Protected areas and Nature 2000 network in proportion of total area



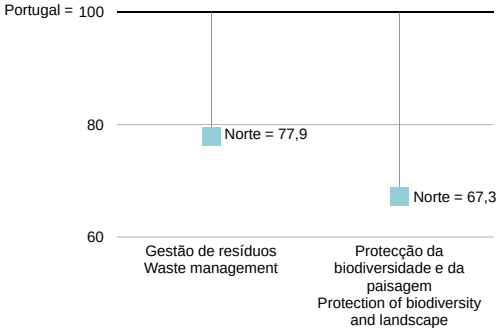
Fonte: Instituto da Conservação da Natureza e da Biodiversidade, I.P..
Source: Institute for Nature Conservation and Biodiversity.

População servida, 2009
Population connected, 2009



Fonte: INE, I.P., Inventário Nacional de Sistemas de Abastecimento de Água e de Águas Residuais | Vertente Física e de Funcionamento (INSAAR|VFF).
Source: Statistics Portugal, National Inventory on Urban Water Supply and Sewerage Systems.

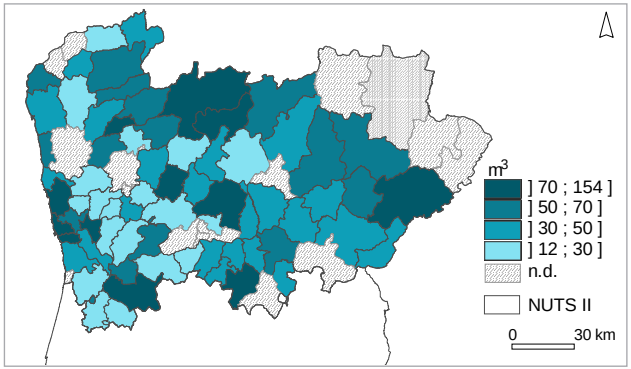
Despesas dos municípios por 1 000 habitantes, 2009
Expenditure of municipalities per 1 000 inhabitants, 2009



Fonte: INE, I.P., Inquérito aos Municípios - Protecção do Ambiente.
Source: Statistics Portugal, Survey on environmental protection by municipalities.

I.2 | AMBIENTE
Environment

Consumo de água do sector doméstico por habitante, por município, 2009
Water consumption by households (sector) per inhabitant, by municipality, 2009

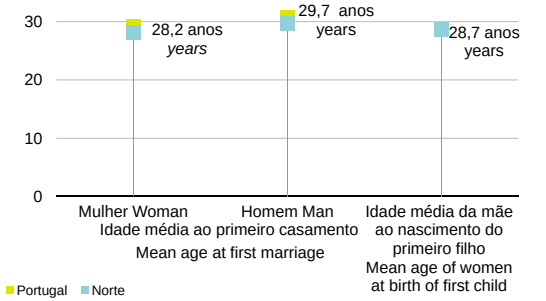


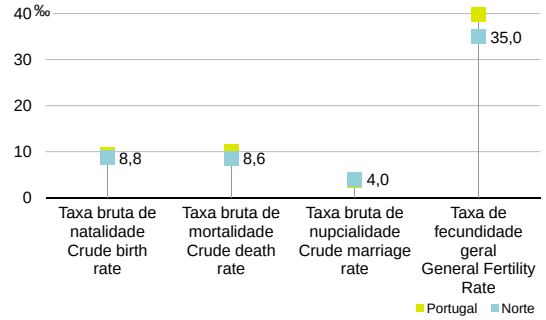
Fonte: INE, I.P., Inventário Nacional de Sistemas de Abastecimento de Água e de Águas Residuais.
Source: Statistics Portugal, National Inventory on Urban Water Supply and Sewerage Systems.

II.1 | POPULAÇÃO

Population

Indicadores de população, 2010
Population indicators, 2010





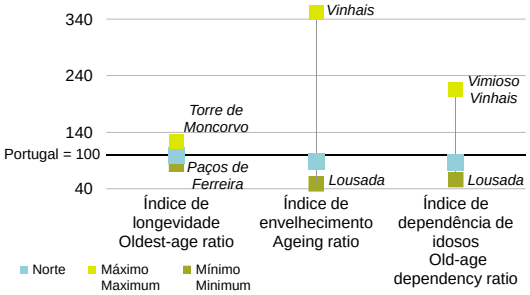
Fonte: INE, I.P., Estatísticas Demográficas, Estimativas Provisórias da População Residente.
Source: Statistics Portugal, Demographic Statistics, Provisional Estimates of Resident Population.

População residente, 31/12/2010
Resident population, 31/12/2010

	Total	H	M
Portugal	**10 636 979**	**5 146 643**	**5 490 336**
Norte	3 741 092	1 807 738	1 933 354
Centro	2 375 902	1 148 497	1 227 405
Lisboa	2 839 908	1 364 341	1 475 567
Alentejo	749 055	367 648	381 407
Algarve	437 643	219 278	218 365
R. A. Açores	245 811	121 969	123 842
R. A. Madeira	247 568	117 172	130 396
	Total	M	F

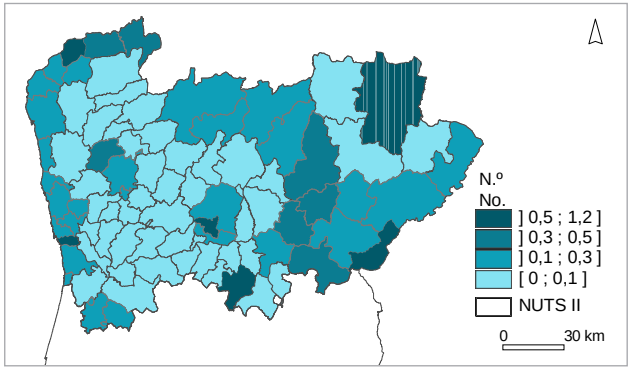
Fonte: INE, I.P., Estatísticas Demográficas, Estimativas Provisórias da População Residente.
Source: Statistics Portugal, Demographic Statistics, Provisional Estimates of Resident Population.

Índice de longevidade, de envelhecimento e de dependência de idosos, 2010
Oldest-age ratio, ageing ratio and old-age dependency ratio, 2010



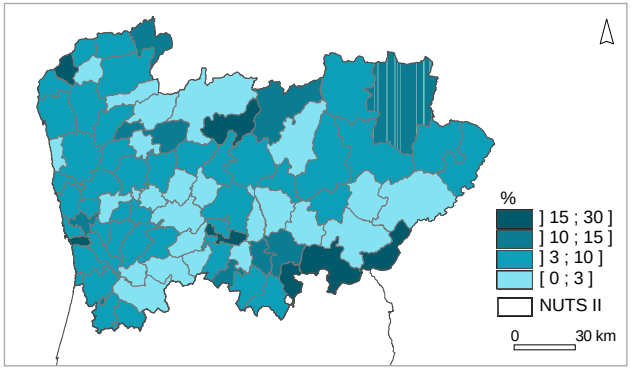
Fonte: INE, I.P., Estatísticas Demográficas, Estimativas Provisórias da População Residente.
Source: Statistics Portugal, Demographic Statistics, Provisional Estimates of Resident Population.

População estrangeira que solicitou estatuto legal de residente por 100 habitantes, por município, 2010
Foreign population who have requested legal status of resident per 100 inhabitant, by municipality, 2010



Fonte: Ministério da Administração Interna - Serviço de Estrangeiros e Fronteiras.
Source: Ministry of Internal Administration - Borders and Foreigners Service.

Proporção de casamentos entre portugueses e estrangeiros, por município, 2010
Proportion of marriages between Portuguese and foreigners, by municipality, 2010



Fonte: INE, I.P., Estatísticas Demográficas, Estimativas Provisórias da População Residente.
Source: Statistics Portugal, Demographic Statistics, Provisional Estimates of Resident Population.

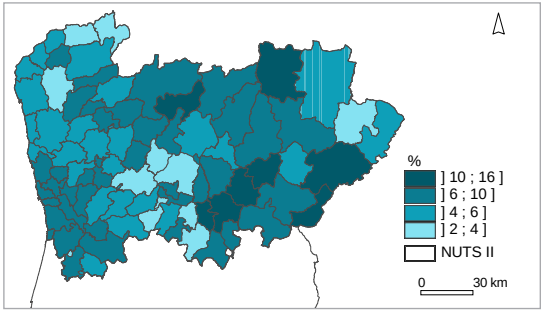
II.2 | EDUCAÇÃO

Education

2009/2010	Norte	Portugal	Norte / Portugal	2009/2010
	N.º		%	
Estabelecimentos de ensino				**Educational institutions**
Educação pré-escolar	2 549	6 979	36,5	Pre-primary education
Ensino básico	3 016	8 406	35,9	Basic education
Ensino secundário	323	937	34,5	Secondary education
Ensino superior (2010/2011)	101	300	33,7	Tertiary education (2010/2011)
Alunos matriculados				**Students enrolled**
Educação pré-escolar	95 549	274 387	34,8	Pre-primary education
Ensino básico	467 835	1 256 462	37,2	Basic education
Ensino secundário	178 350	483 982	36,9	Secondary education
Ensino superior (2010/2011)	123 754	396 268	31,2	Tertiary education (2010/2011)
Pessoal docente				**Teaching staff**
Educação pré-escolar	6 011	18 380	32,7	Pre-primary education
Ensino básico e secundário	56 292	161 576	34,8	Basic and secondary education
Ensino superior (2010/2011)	12 129	38 064	31,9	Tertiary education (2010/2011)
	No.		%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

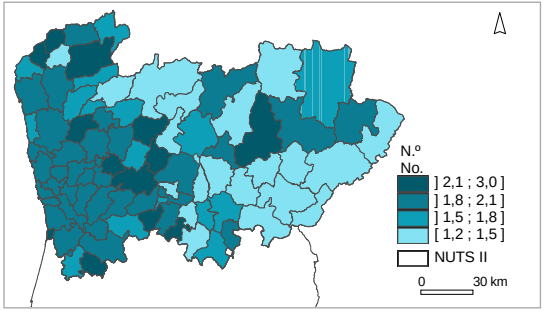
Fonte: Ministério da Educação e Ciência - Gabinete de Estatística e Planeamento da Educação, Gabinete de Planeamento, Estratégia, Avaliação e Relações Internacionais.
Source: Ministry of Education and Science - Office of Statistics and Planning of Education, Office for Planification, Strategy, Evaluation and International Relations.

Taxa de retenção e desistência no ensino básico, por município, 2009/2010
Retention and desistance rate at basic education, by municipality, 2009/2010



Fonte: Ministério da Educação e Ciência - Gabinete de Estatística e Planeamento da Educação.
Source: Ministry of Education and Science - Office of Statistics and Planning of Education.

Número médio de alunos por computador no ensino básico e secundário, por município, 2009/2010
Average number of students per computer at basic and secondary education, by municipality, 2009/2010

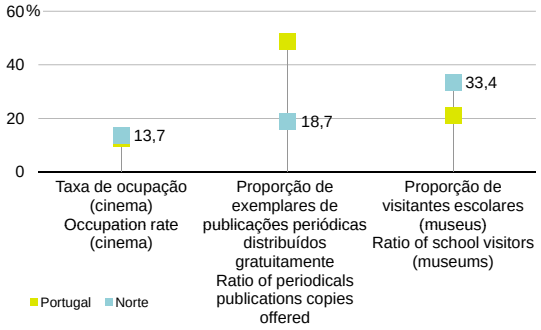


Fonte: Ministério da Educação e Ciência - Gabinete de Estatística e Planeamento da Educação.
Source: Ministry of Education and Science - Office of Statistics and Planning of Education.

II.3 | CULTURA E DESPORTO

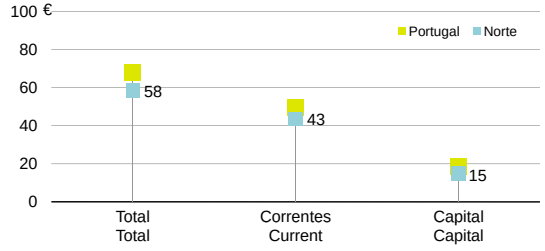
Culture and sports

Indicadores da cultura e desporto, 2010
Culture and sports indicators, 2010



Fonte: INE, I.P., Estatísticas da Cultura, Desporto e Recreio.
Source: Statistics Portugal, Statistics of Culture, Sports and Recreation.

Despesas das câmaras municipais em actividades culturais e de desporto por habitante, 2010
Local administration expenditures on cultural and sports activities per inhabitant, 2010



Fonte: INE, I.P., Estatísticas da Cultura, Desporto e Recreio.
Source: Statistics Portugal, Statistics of Culture, Sports and Recreation.

2010	Norte	Portugal	Norte / Portugal	2010
	N.º		%	
Publicações periódicas	411	1 852	22,2	**Peridodical publications**
Exemplares vendidos	60 310 850	336 833 874	17,9	Copies sold
Cinema				**Cinema**
Sessões	184 997	670 315	27,6	Performances
Espectadores	4 855 204	16 559 731	29,3	Spectators
Espectáculos ao vivo				**Cultural live shows**
Sessões	7 495	30 088	24,9	Performances
Espectadores	2 488 161	10 160 635	24,5	Spectators
Museus	103	360	28,6	**Museums**
Visitantes	3 833 342	13 839 829	27,7	Visitors
	No.		%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

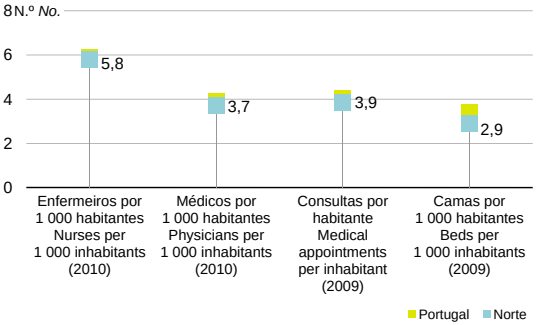
Fonte: INE, I.P., Estatísticas da Cultura, Desporto e Recreio; ICA - Instituto do Cinema e Audiovisual.
Source: Statistics Portugal, Statistics of Culture, Sports and Recreation; Institute for Cinema and Audiovisuals.

II.4 | SAÚDE
Health

	Norte	Portugal	Norte / Portugal	
	N.º		%	
2009				2009
Hospitais	57	186	30,6	Hospitals
Centros de saúde e Extensões	107	375	28,5	Official clinics and Extensions
2010				2010
Farmácias	890	2 879	30,9	Pharmacies
Postos farmacêuticos móveis	12	176	6,8	Mobile medicine depots
	No.		%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

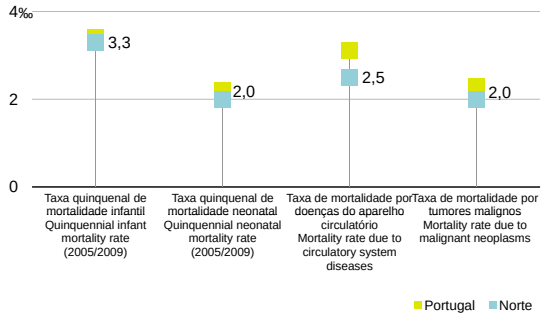
Fonte: INE, I.P., Inquérito aos Hospitais; Inquérito aos Centros de Saúde; Estatísticas das Farmácias.
Source: Statistics Portugal, Hospital Survey; Official clinics´ survey; Pharmacies Statistics.

Indicadores de saúde, 2009 e 2010
Health indicators, 2009 and 2010



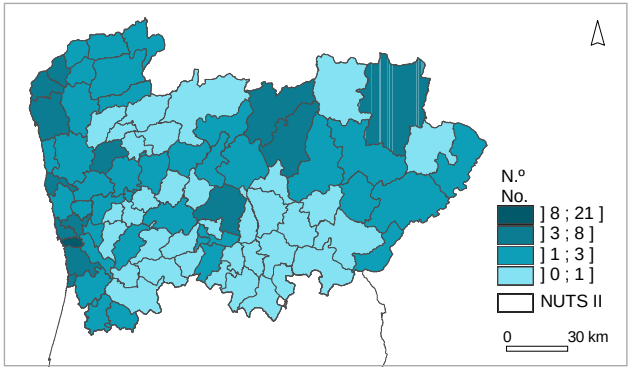
Fonte: INE, I.P., Estatísticas do Pessoal de Saúde, Estatísticas dos Estabelecimentos de Saúde, Estatísticas Demográficas, Estimativas Provisórias de População Residente, aferidas dos resultados definitivos dos Censos 2001, ajustados com as taxas de cobertura.
Nota: O número de médicos por 1000 habitantes é apresentado por local de residência. O número de enfermeiros por 1000 habitantes é apresentado por local de actividade.
Source: Statistics Portugal, Health personnel statistics, Statistics on health establishments, Demographic Statistics, Provisional Estimates of Resident Population, recomputed from the final results of the Census 2001 and adjusted to coverage ratios.
Note: Figures on physicians per 1000 inhabitants consider the place of residence. Figures on nurses per 1000 inhabitants consider the place of occupational activity.

Taxas de mortalidade, 2009
Rates of mortality, 2009



Fonte: INE, I.P., Óbitos por Causas de Morte, Estatísticas Demográficas, Estimativas Provisórias de População Residente, aferidas dos resultados definitivos dos Censos 2001, ajustados com as taxas de cobertura.
Sources: Statistics Portugal, Morbility by cause of death, Demographic Statistics, Provisional Estimates of Resident Population, recomputed from the final results of the Census 2001 and adjusted to coverage ratios.

Médicos por 1000 habitantes, por município, 2010
Physicians per 1000 inhabitants, by municipality, 2010



Fonte: INE, I.P., Estatísticas do Pessoal de Saúde, Estatísticas Demográficas, Estimativas Provisórias de População Residente, aferidas dos resultados definitivos dos Censos 2001, ajustados com as taxas de cobertura.
Nota: O número de médicos por 1000 habitantes é apresentado por local de residência.
Source: Statistics Portugal, Health personnel statistics, Demographic Statistics, Provisional Estimates of Resident Population, recomputed from the final results of the Census 2001 and adjusted to coverage ratios.
Note: Figures on Physicians per 1000 inhabitants consider the place of residence.

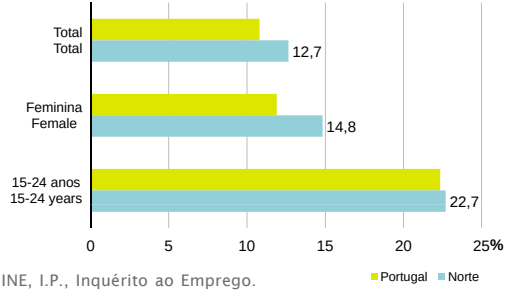
II.5 | MERCADO DE TRABALHO

Labour market

2010	Norte	Portugal	2010
milhares			thousands
População activa	1 983,8	5 580,7	Active population
População empregada	1 732,9	4 978,2	Employed population
População desempregada	250,9	602,6	Unemployed population
%			%
Taxa de actividade - Total	53,1	52,5	Activity rate - Total
Taxa de actividade - Feminina	48,1	48,3	Activity rate - Female
Taxa de actividade - 15-24 anos	39,7	36,7	Activity rate - 15-24 years
Taxa de emprego - 15-64 anos	63,2	65,6	Employment rate - 15-64 years
Taxa de emprego - 45 e + anos	44,3	44,8	Employment rate - 45 and + years
Proporção de desemprego de longa duração	57,0	54,3	Long-term unemployment as a share of total unemployment
	Norte	Portugal	

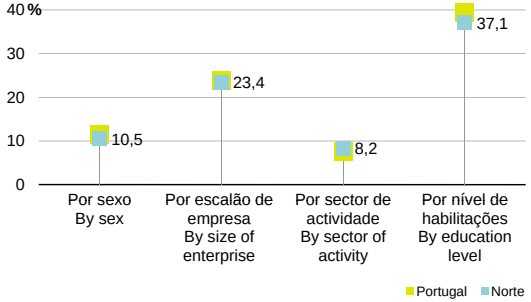
Fonte: INE, I.P., Inquérito ao Emprego.
Source: Statistics Portugal, Labour Force Survey.

Taxa de desemprego, 2010
Unemployment rate, 2010



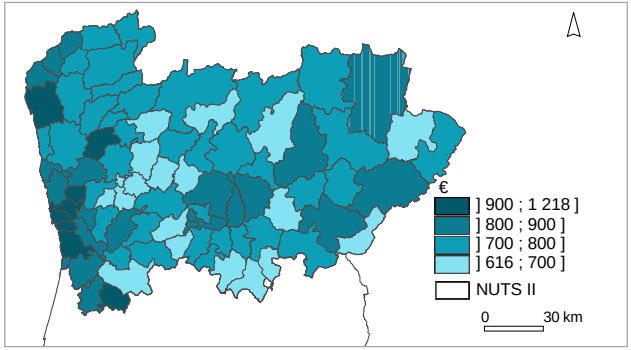
Fonte: INE, I.P., Inquérito ao Emprego.
Source: Statistics Portugal, Labour Force Survey.

Disparidades no ganho médio mensal, 2009
Disparity in the mean monthly earning, 2009



Fonte: Ministério da Solidariedade e da Segurança Social, Quadros de Pessoal.
Source: Ministry of Solidarity and Social Security, Lists of personnel.

Ganho médio mensal dos trabalhadores por conta de outrem, por município, 2009
Mean monthly earning of employees, by municipality, 2009

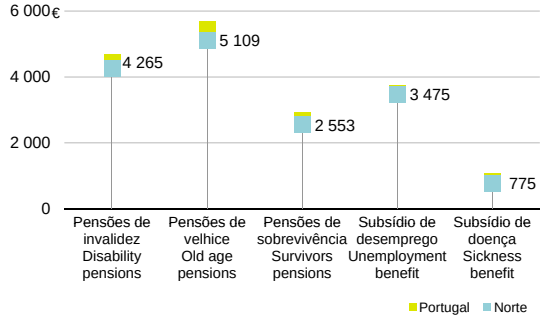


Fonte: Ministério da Solidariedade e da Segurança Social, Quadros de Pessoal.
Source: Ministry of Solidarity and Social Security, Lists of personnel.

II.6 | PROTECÇÃO SOCIAL

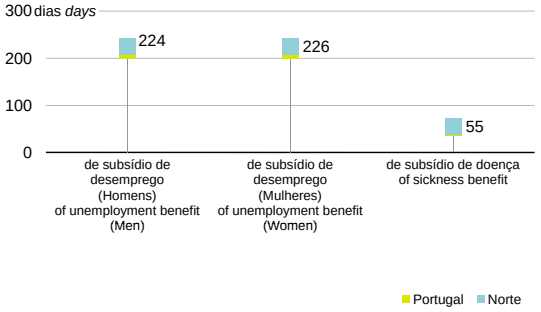
Social protection

Valor médio anual dos benefícios sociais, 2010
Annual mean value of benefits, 2010



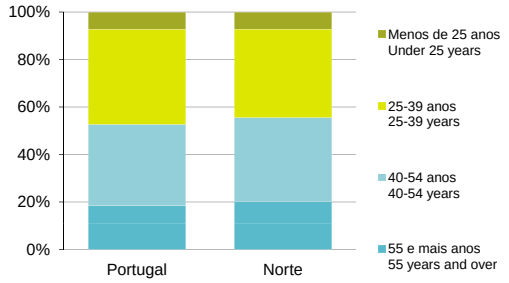
Fonte: Ministério da Solidariedade e da Segurança Social - Instituto de Informática, I.P..
Source: Ministry of Solidarity and Social Security - Institute for Informatics.

Número médio de dias de benefícios sociais, 2010
Mean number of days of social benefits, 2010



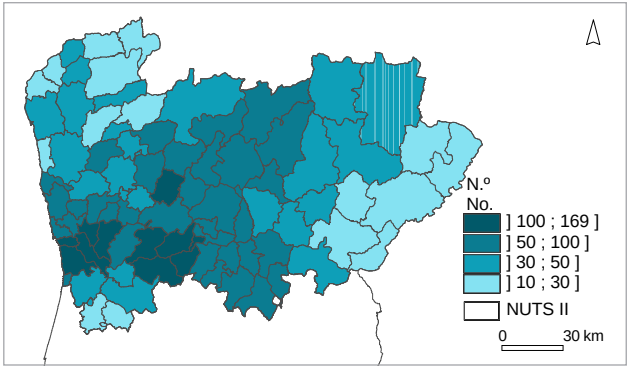
Fonte: Ministério da Solidariedade e da Segurança Social - Instituto de Informática, I.P..
Source: Ministry of Solidarity and Social Security - Institute for Informatics.

Beneficiários de subsídios de desemprego, segundo a idade, 2010
Recipients of unemployment benefit and according to age, 2010



Fonte: Ministério da Solidariedade e da Segurança Social - Instituto de Informática, I.P..
Source: Ministry of Solidarity and Social Security - Institute for Informatics.

Beneficiários do rendimento social de inserção por 1000 habitantes em idade activa, por município, 2010
Recipients of social integration income per 1000 inhabitants in active age, by municipality, 2010

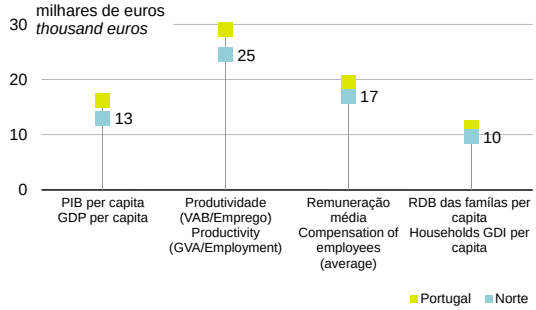


Fonte: Ministério da Solidariedade e da Segurança Social - Instituto de Informática, I.P..
Source: Ministry of Solidarity and Social Security - Institute for Informatics.

III.1 | CONTAS REGIONAIS

Regional accounts

Indicadores de contas regionais, 2008
Regional accounts indicators, 2008

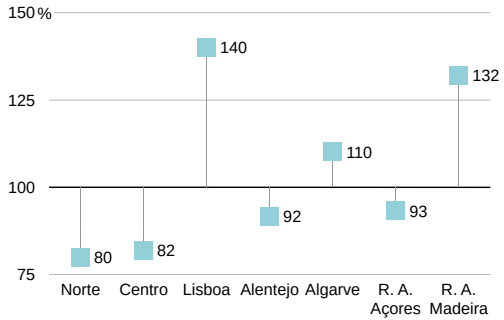


Fonte: INE, I.P., Contas regionais.
Source: Statistics Portugal, Regional accounts.

	Norte	Portugal	Norte / Portugal	
	milhões de euros		%	
2008				2008
PIB	48 488	171 983	28,2	GDP
VAB	42 096	149 311	28,2	GVA
Remunerações	24 471	85 692	28,6	Compensation of employees
RDB das famílias	36 054	120 076	30,0	Households GDI
FBCF	11 313	38 635	29,3	GFCF
	million euros		%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

Fonte: INE, I.P., Contas regionais.
Source: Statistics Portugal, Regional accounts.

Índice de disparidade do PIB per capita (Portugal=100), 2008
GDP per capita disparity index (Portugal=100), 2008



Fonte: INE, I.P., Contas regionais.
Source: Statistics Portugal, Regional accounts.

III.2 | PREÇOS

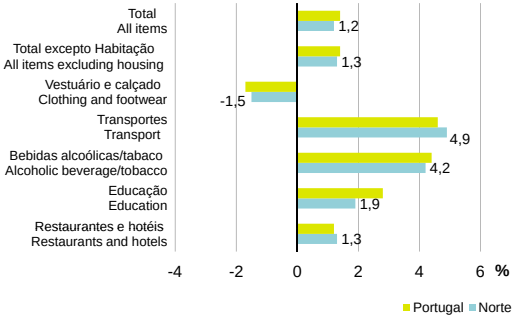
Prices

Variação média anual do índice de preços no consumidor, 2010
Annual average rate in the consumer price index, 2010

	%
Portugal	**1,4**
Norte	1,2
Centro	1,5
Lisboa	1,3
Alentejo	1,9
Algarve	1,9
R. A. Açores	1,3
R. A. Madeira	2,0

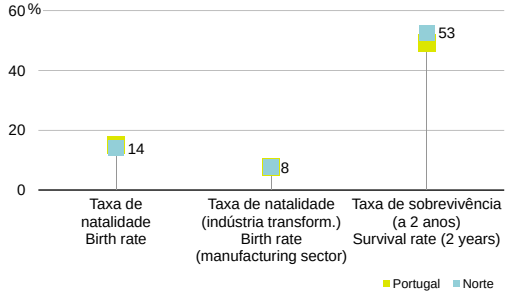
Fonte: INE, I.P., Índice de Preços no Consumidor (Base 2008=100).
Source: Statistics Portugal, Consumer Price Index (Base 2008=100).

Variação média anual do índice de preços no consumidor segundo algumas classes de despesa, 2010
Annual average rate in the consumer price index according to some divisions, 2010



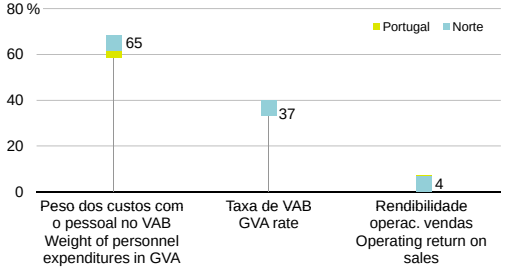
Fonte: INE, I.P., Índice de Preços no Consumidor (Base 2008=100).
Source: Statistics Portugal, Consumer Price Index (Base 2008=100).

Indicadores demográficos das empresas, 2009
Business demographic indicators, 2009



Fonte: INE, I.P., Demografia das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Business Demography.

Rácios económico-financeiros das empresas, 2009
Economic-financial ratios of enterprises, 2009



Fonte: INE, I.P., Sistema de Contas Integradas das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Integrated Business Accounts System.

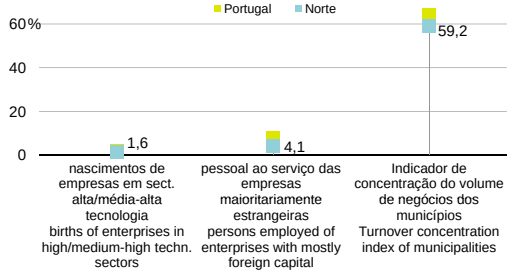
III.3 | EMPRESAS

Enterprises

2009	Norte	Portugal	Norte / Portugal	2009
Total			%	**Total**
Empresas (N.º)	342 044	1 060 906	32,2	Enterprises (No.)
Pessoal ao serviço (Nº)	1 222 869	3 717 920	32,9	Persons employed (No.)
VAB (milhares de euros)	22 494 644	82 736 082	27,2	GVA (thousand euros)
Indústria transformadora				**Manufacturing enterprises**
Empresas (N.º)	34 888	74 234	47,0	Enterprises (No.)
Pessoal ao serviço (Nº)	368 691	718 507	51,3	Persons employed (No.)
VAB (milhares de euros)	6 963 899	16 714 644	41,7	GVA (thousand euros)
			%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

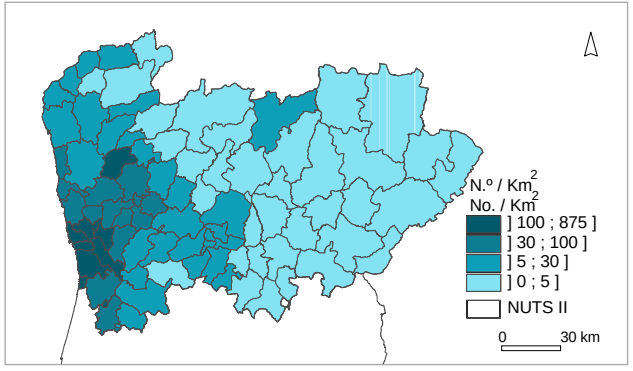
Fonte: INE, I.P., Sistema de Contas Integradas das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Integrated Business Accounts System.

Indicadores das empresas, 2009
Indicators of enterprises, 2009



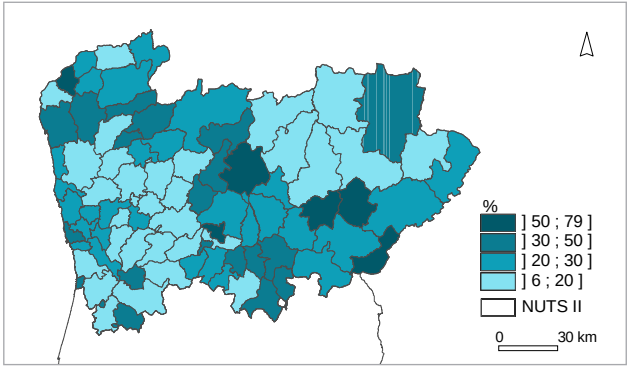
Fonte: INE, I.P., Sistema de Contas Integradas das Empresas, Estatísticas das Filiais de Empresas Estrangeiras, Demografia das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Integrated Business Accounts System, Foreign Affiliates Statistics, Business Demography.

Densidade de empresas, por município, 2009
Density of enterprises, by municipality, 2009



Fonte: INE, I.P., Sistema de Contas Integradas das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Integrated Business Accounts System.

Indicador de concentração do volume de negócios das 4 maiores empresas, por município, 2009
Turnover concentration index of the 4 largest enterprises, by municipality, 2009

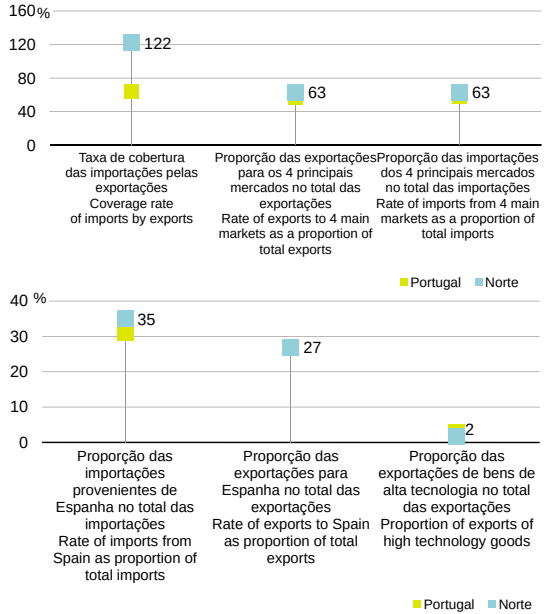


Fonte: INE, I.P., Sistema de Contas Integradas das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Integrated Business Accounts System.

III.4 | COMÉRCIO INTERNACIONAL

International trade

Indicadores do comércio internacional, 2010 Pe
Indicator of international trade, 2010 Pe



Fonte: INE, I.P., Estatísticas do Comércio Internacional de Bens e Contas Regionais (Base 2006).
Nota: Os valores para Portugal incluem as estimativas de não respostas e das transacções abaixo dos limiares de assimilação. Ao nível regional, incluem-se apenas os valores declarados. A localização geográfica corresponde à localização da sede do operador. Pe - valor preliminar.
Source: Statistics Portugal, Statistics on External Trade of Goods and Reginal Accounts (2006 Base).
Note: Values for Portugal include adjustments for non-responses and for transactions below the assimilation thresholds. At the regional level only declared values were considered. Geographic localization concerns operators' headquarters. Pe - preliminary value.

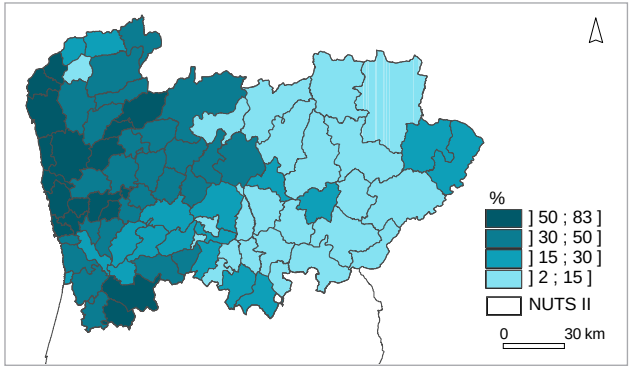
2010 Pe	Norte (valores declarados)	Portugal (valores estimados)	Norte / Portugal	2010 Pe
	milhares de euros		%	
Total				**Total**
Exportações	13 126 114	36 762 238	35,7	Exports
Importações	10 791 165	57 053 115	18,9	Imports
Comércio Intracomunitário				**Intra-EU trade**
Exportações	10 574 180	27 573 243	38,3	Exports
Importações	8 791 734	43 204 547	20,3	Imports
Comércio Extracomunitário				**Extra-EU trade**
Exportações	2 551 934	9 188 996	27,8	Exports
Importações	1 999 431	13 848 568	14,4	Imports
	thousand euros		%	
	Norte (declared values)	Portugal (estimated values)	Norte / Portugal	

Fonte: INE, I.P., Estatísticas do Comércio Internacional de Bens.
Nota: Os valores para Portugal incluem as estimativas de não respostas e das transacções abaixo dos limiares de assimilação. Ao nível regional, incluem-se apenas os valores declarados. Pe - valor preliminar.
Source: Statistics Portugal, Statistics on External Trade of Goods.
Note: Values for Portugal include adjustments for non-responses and for transactions below the assimilation thresholds. At the regional level only declared values were considered. Pe - preliminary value.

III.5 | AGRICULTURA E FLORESTA

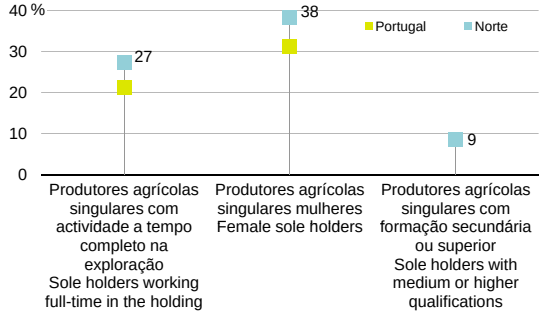
Agriculture and forestry

Produtores agrícolas singulares com actividade a tempo completo na exploração, por município, 2009
Sole holders working full-time in the holding, by municipality, 2009



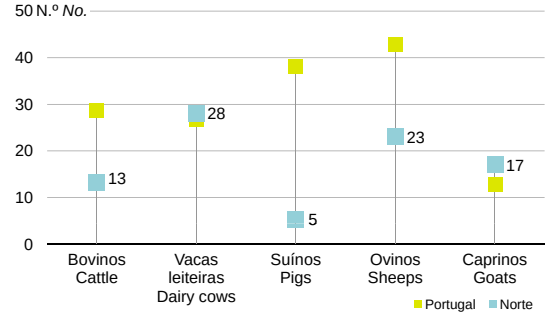
Fonte: INE, I.P., Recenseamento Agrícola.
Source: Statistics Portugal, Agricultural Census.

Indicadores da agricultura, 2009
Indicators of agriculture, 2009



Fonte: INE, I.P., Recenseamento Agrícola.
Source: Statistics Portugal, Agricultural Census.

Efectivos animais por exploração, 2009
Livestock per holding, 2009

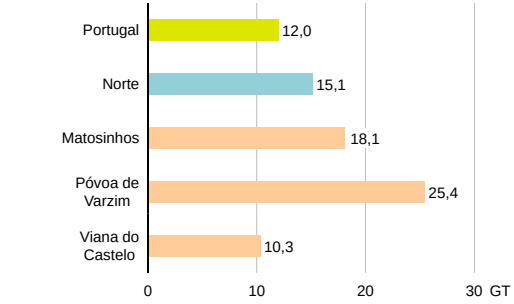


Fonte: INE, I.P., Recenseamento Agrícola.
Source: Statistics Portugal, Agricultural Census.

III.6 | PESCAS

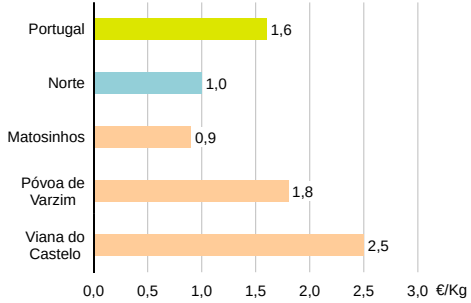
Fishery

Capacidade média das embarcações, por porto, 2010
Average vessels' capacity, by seaport, 2010



Fonte: INE, I.P. e Ministério da Agricultura, do Mar, do Ambiente e do Ordenamento do Território - Direcção-Geral das Pescas e Aquicultura, Estatísticas da Pesca.
Source: Statistics Portugal and Ministry of Agriculture, Sea, Environment and Regional Planning - Directorate-General of Fisheries and Aquaculture, Fishery Statistics.

Preço médio anual da pesca descarregada, por porto, 2010
Annual mean price of fish landed, by seaport, 2010



Fonte: INE, I.P. e Ministério da Agricultura, do Mar, do Ambiente e do Ordenamento do Território - Direcção-Geral das Pescas e Aquicultura, Estatísticas da Pesca.
Nota: O valor médio da pesca descarregada não inclui congelados, salgados e aquicultura.
Source: Statistics Portugal and Ministry of Agriculture, Sea, Environment and Regional Planning - Directorate-General of Fisheries and Aquaculture, Fishery Statistics.
Note: The mean value of fish landed doesn't include frozen and dried fish, as well as aquaculture.

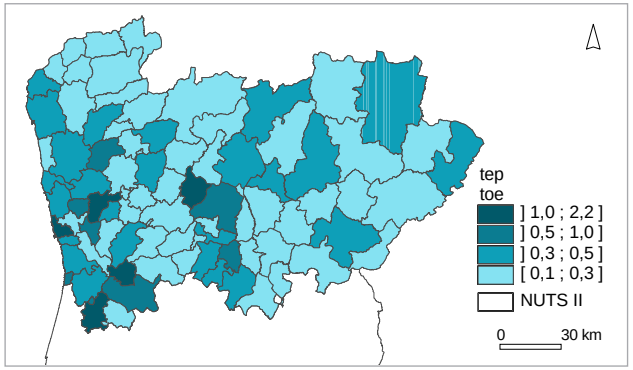
2010	Norte	Portugal	Norte / Portugal	2010
	N.º		%	
Pescadores matriculados em 31 de Dezembro				Fishermen registered at 31 December
Águas interiores não marítimas	861	1 936	44,5	Non-sea inland waters
Águas marítimas				Seawaters
Pesca do arrasto	203	1 242	16,3	Trawl fishing
Pesca do cerco	737	1 908	38,6	Seine fishing
Pesca polivalente	2 729	11 834	23,1	Polyvalent fishing
Embarcações com motor	1 342	6 948	19,3	Motor vessels
Embarcações sem motor	100	1 544	6,5	Motorless vessels
	No.		%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

Fonte: INE, I.P. e Ministério da Agricultura, do Mar, do Ambiente e do Ordenamento do Território - Direcção-Geral das Pescas e Aquicultura, Estatísticas da Pesca.
Nota: Não inclui embarcações de apoio à aquicultura.
Source: Statistics Portugal and Ministry of Agriculture, Sea, Environment and Regional Planning - Directorate-General of Fisheries and Aquaculture, Fishery Statistics.
Note: Supporting vessels to aquaculture are not included.

III.7 | ENERGIA

Energy

Consumo de combustível automóvel por habitante, por município, 2009
Consumption of motor car fuel per inhabitant, by municipality, 2009



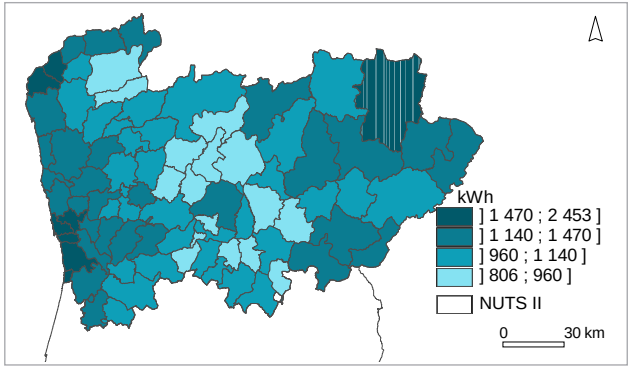
Fonte: Ministério da Economia e do Emprego - Direcção-Geral de Energia e Geologia (DGEG).
Nota: O combustível automóvel inclui o gás auto, a gasolina aditivada, a gasolina sem chumbo 95, a gasolina sem chumbo 98 e o gasóleo rodoviário.
Source: Ministry of Economy and Employment - Directorate-General for Energy and Geology.
Note: Motor car fuel comprises auto gas, petrol with additives, unleaded gasoline 95, unleaded gasoline 98 and diesel oil.

Consumo de energia eléctrica por consumidor, 2009
Consumption of electric energy by consumer, 2009

2009	Norte	Portugal	2009
	kWh		
Total	7 502,9	7 668,1	**Total**
Doméstico	2 924,6	2 629,3	Household
Agricultura	3 240,9	6 240,1	Agriculture
Indústria	124 473,5	166 316,3	Industry
	kWh		
	Norte	Portugal	

'Fonte: Ministério da Economia e do Emprego - Direcção Geral de Energia e Geologia (DGEG).
Source: Ministry of Economy and Employment - Directorate General for Energy and Geology.

Consumo doméstico de energia eléctrica por habitante, por município, 2009
Household consumption of electric energy per inhabitant, by municipality, 2009

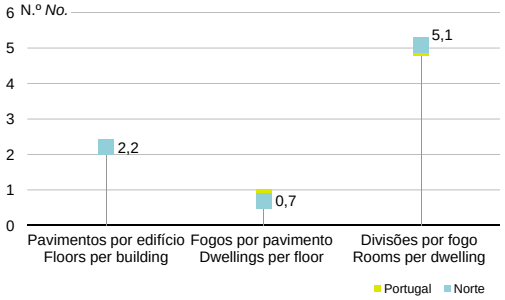


Fonte: Ministério da Economia e do Emprego - Direcção-Geral de Energia e Geologia (DGEG).
Source: Ministry of Economy and Employment - Directorate-General for Energy and Geology.

III.8 | CONSTRUÇÃO E HABITAÇÃO

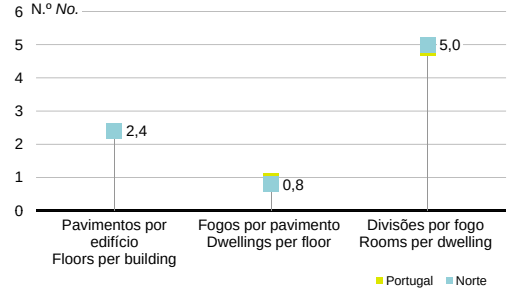
Construction and housing

Indicadores do licenciamento de construções novas para habitação familiar, 2010
Permits of new buildings for family housing indicators, 2010



Fonte: INE, I.P., Inquérito aos Projectos de Obras de Edifícios e de Demolição de Edifícios.
Source: Statistics Portugal, Projects of building constructions and demolitions survey.

Indicadores da conclusão de construções novas para habitação familiar, 2010
Completed new buildings for family housing indicators, 2010

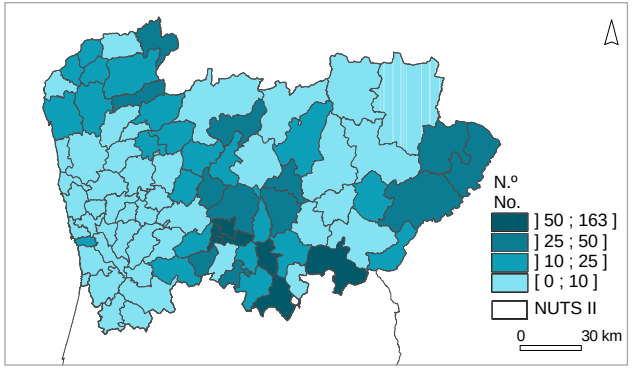


Fonte: INE, I.P., Estatísticas das Obras Concluídas.
Source: Statistics Portugal, Statistics on construction works completed.

2010	Norte	Portugal	Norte / Portugal	2010
	N.º		%	
Edifícios licenciados				**Building permits**
Total	9 924	27 775	35,7	Total
Total para habitação familiar	7 218	19 544	36,9	Total for family housing
Construções novas	7 021	19 270	36,4	New constructions
Construções novas para habitação familiar	5 531	14 797	37,4	New constructions for familiy housing
Edifícios concluídos				**Construction works completed**
Total	11 815	31 887	37,1	Total
Total para habitação familiar	9 676	25 249	38,3	Total for family housing
Construções novas	9 258	24 515	37,8	New constructions
Construções novas para habitação familiar	7 816	20 082	38,9	New constructions for familiy housing
	No.		%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

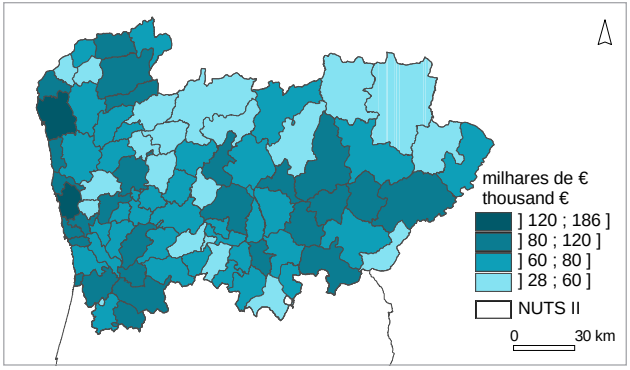
Fonte: INE, I.P., Inquérito aos Projectos de Obras de Edifícios e de Demolição de Edifícios e Estatísticas das Obras Concluídas.
Source: Statistics Portugal, Projects of building constructions and demolitions survey and Statistics on construction works completed.

Reconstruções concluídas por 100 construções novas concluídas, por município, 2008-2010
Reconstructions completed per 100 new buildings, by municipality, 2008-2010



Fonte: INE, I.P., Inquérito aos Projectos de Obras de Edifícios e de Demolição de Edifícios; Estatísticas das Obras Concluídas.
Source: Statistics Portugal, Projects of building constructions and demolitions survey; Statistics on construction works completed

Valor médio dos prédios urbanos em propriedade horizontal transaccionados, por município, 2010
Mean value of traded split property regime urban real estates, by municipality, 2010

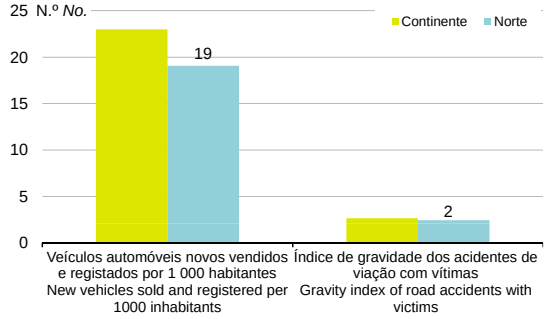


Fonte: Ministério da Justiça, Direcção-Geral da Política de Justiça.
Source: Ministry of Justice, Directorate-General for Justice Policy.

III.9 | TRANSPORTES

Transports

Indicadores de transportes, 2010
Transport indicators, 2010



Fonte: Conservatórias do Registo Automóvel; INE, I.P.; Autoridade Nacional de Segurança Rodoviária (ANSR).
Nota: Os acidentes e as vítimas são afectados aos muncípios segundo o local do acidente.
Source: Vehicle Registration Offices; Statistics Portugal, National Authority for Road Safety.
Note: Road accidents and victims by region according to the place of the accident.

Infra-estrutura ferroviária e fluxos de transporte
Railway infrastructure and transport flows

2010	Norte	Continente	Norte / Continente (%)	2010
Km				Km
Extensão das linhas em utilização	516	2 843	18,2	Lenght of current lines
Milhares				Thousands
Passageiros transportados				Passengers carried
Por região de origem	21 774	152 883	14,2	By region of origin
Por região de destino	21 790		14,3	By region of destination
	Norte	Mainland	Norte / Mainland (%)	

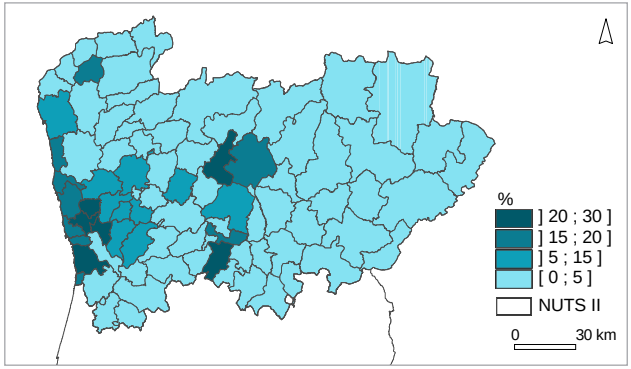
Fonte: INE, I.P., Inquérito à Infra-estrutura ferroviária.
Source: Statistics Portugal, Rail infra-structure survey.

Tráfego comercial nos aeroportos por natureza do tráfego
Airport commercial traffic by type of traffic

2010	Aeroporto do Porto	Aeroportos nacionais	%	2010
Aeronaves (aterradas)	27 446	144 440	19,0	Aircraft (landed)
Passageiros (N.º)				Passengers (No.)
Embarcados	2 619 393	14 300 265	18,3	Embarked
Desembarcados	2 609 663	14 233 648	18,3	Disembarked
Em trânsito directo	50 660	283 428	17,9	In direct transit
Carga (t)				Cargo (t)
Embarcada	15 330	74 345	20,6	Loaded
Desembarcada	13 069	63 807	20,5	Unloaded
Correio (t)				Mail (t)
Embarcado	315	9 217	3,4	Loaded
Desembarcado	70	8 833	0,8	Unloaded
	Airport of Porto	National airports	%	

Fonte: INE, I.P., Estatísticas dos Transportes.
Source: Statistics Portugal, Transport Statistics.

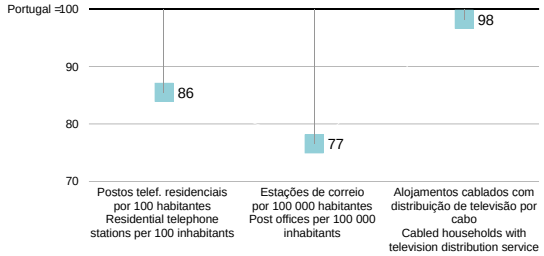
Proporção de acidentes de viação com vítimas nas auto-estradas, por município, 2010
Proportion of road accidents with victims on highways, by municipality, 2010



Fonte: Autoridade Nacional de Segurança Rodoviária (ANSR).
Nota: Os acidentes e as vítimas são afectados aos municípios segundo o local do acidente.
Source: National Authority for Road Safety.
Note: Road accidents and victims are attributed to municipalities according to the place of accident.

III.10 | COMUNICAÇÕES
Communications

Indicadores de comunicações, 2010
Communication indicators, 2010



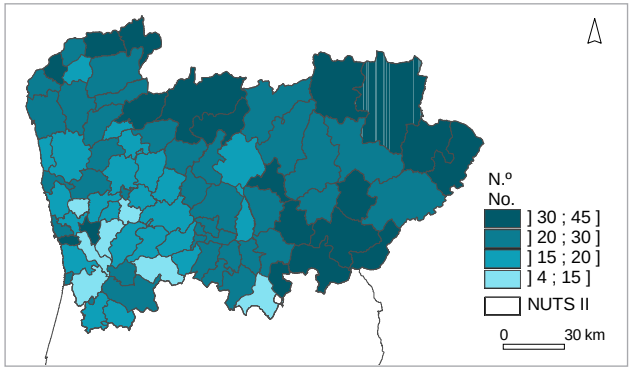
Fonte: Portugal Telecom, Correios, Telégrafos e Telecomunicações (CTT) e Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM).
Source: Portugal Telecom (telecommunication operator), CTT (postal operator) and National Authority of Communications.

Redes de distribuição por cabo e por satélite, 2010
Cable and satellite networks, 2010

2010	Norte	Portugal	Norte / Portugal	2010
	milhares		%	
Televisão por cabo				Cable television
Alojamentos cablados	1082	4 056	26,7	Cabled households
Assinantes cabo	377	1 438	26,2	Cable subscribers
Televisão por satélite (DTH)				Satellite (DTH) television
Assinantes	230	670	34,3	Subscribers
	thousands		%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

Fonte: Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM).
Source: National Authority of Communications.

Acessos telefónicos por 100 habitantes, por município, 2010
Telephone accesses per 100 inhabitants, by municipality, 2010

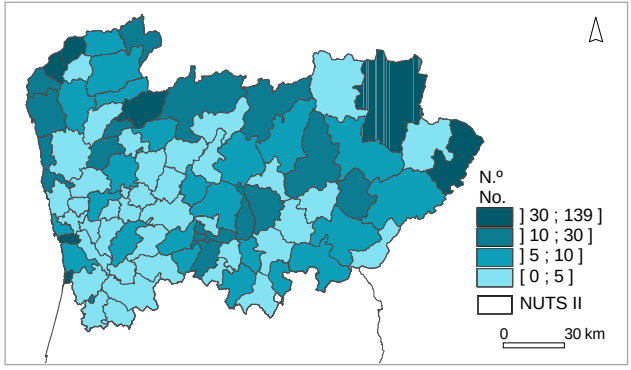


Fonte: Portugal Telecom.
Source: Portugal Telecom (telecommunication operator).

III.11 | TURISMO

Tourism

Capacidade de alojamento por 1 000 habitantes, por município, 2010
Lodging capacity per 1 000 inhabitants, by municipality, 2010



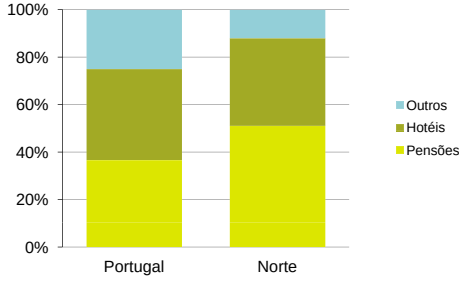
Fonte: INE, I.P., Estatísticas do Turismo.
Nota: Os dados apresentados abrangem os estabelecimentos classificados no Turismo de Portugal, I.P..
Source: Statistics Portugal, Tourism Statistics.
Note: Data cover the establishments classified by Tourism of Portugal.

Indicadores de hotelaria, 2010
Hotel activity indicators, 2010

2010	Norte	Portugal	2010
%			%
Proporção de hóspedes estrangeiros	36,7	50,5	Proportion of foreign guests
Proporção de dormidas entre Julho-Setembro	34,6	39,0	Proportion of nights between July-September
N.º de noites			No. of nights
Estada média no estabelecimento	1,7	2,8	Average stay on the establishment
Estada média de hóspedes estrangeiros no estabelecimento	2,1	3,5	Average stay of foreign guests on the establishement
%			%
Taxa de ocupação-cama (líquida)	32,4	38,7	Net bed-occupation rate
	Norte	Portugal	

Fonte: INE, I.P., Estatísticas do Turismo.
Nota: Os dados apresentados abrangem os estabelecimentos classificados no Turismo de Portugal, I.P..
Source: Statistics Portugal, Tourism Statistics.
Note: Data cover the establishments classified by Tourism of Portugal.

Estabelecimentos hoteleiros, por tipo de estabelecimento, 31.7.2010
Hotel establishments by type of establishment, 31.7.2010

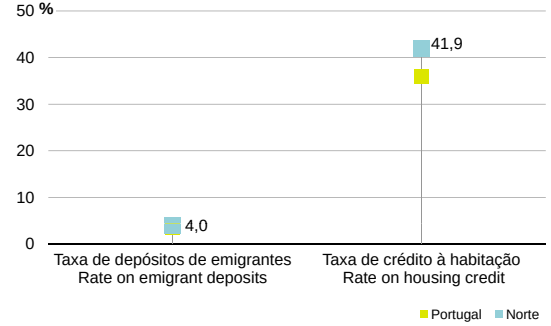


Fonte: INE, I.P., Estatísticas do Turismo.
Nota: Os dados apresentados abrangem os estabelecimentos classificados no Turismo de Portugal, I.P..
Source: Statistics Portugal, Tourism Statistics.
Note: Data cover the establishments classified by Tourism of Portugal.

III.12 | SECTOR MONETÁRIO E FINANCEIRO

Monetary and financial sector

Indicadores do sector monetário e financeiro, 2009
Monetary and financial sector indicators, 2009



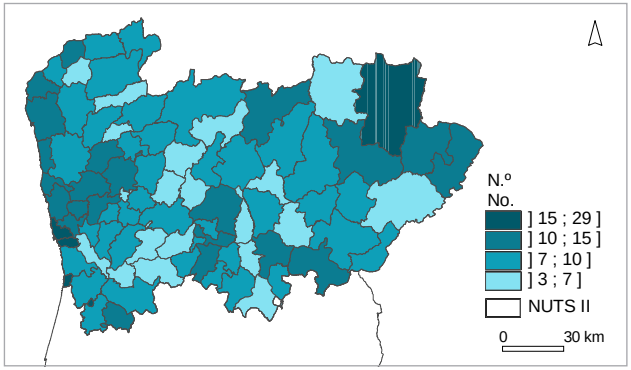
Fonte: INE, I.P., Estatísticas Monetárias e Financeiras.
Source: Statistics Portugal, Monetary and Financial Statistics.

Caixas automáticas
Automated teller machine (ATM)

2010	Norte	Portugal	2010
N.º			No.
Caixas automáticas por 10 000 habitantes	11,1	13,4	ATM per 10 000 inhabitants
Operações por habitante	69	83	Operations per inhabitant
€			€
Levantamentos nacionais por habitante	2 229	2 466	National withdrawals per inhabitant
Compras através de terminais de pagamento automático por habitante	2 116	2 812	Purchases through automatic payment terminals per inhabitant
	Norte	Portugal	

Fonte: INE, I.P., Estatísticas Monetárias e Financeiras.
Source: Statistics Portugal, Monetary and Financial Statistics.

Caixas automáticas Multibanco por 10 000 habitantes, por município, 2010
Automatic Teller Machines per 10 000 inhabitants, by municipality, 2010

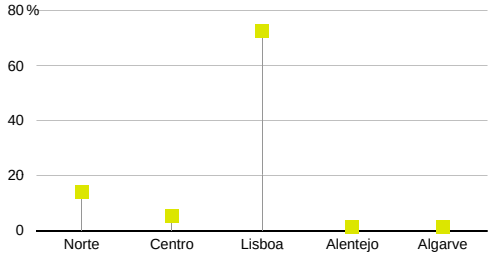


Fonte: INE, I.P., Estatísticas Monetárias e Financeiras.
Source: Statistics Portugal, Monetary and Financial Statistics.

III.13 | SERVIÇOS PRESTADOS ÀS EMPRESAS

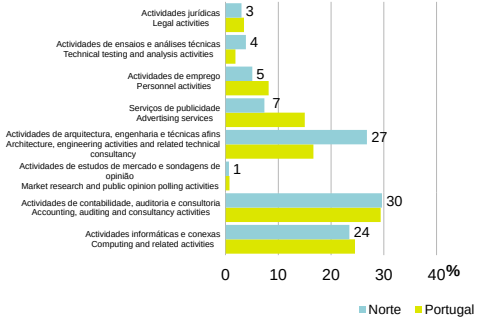
Services provided to enterprises

Repartição regional do volume de negócios das actividades de serviços prestados às empresas, 2009
Turnover in services activities, 2009



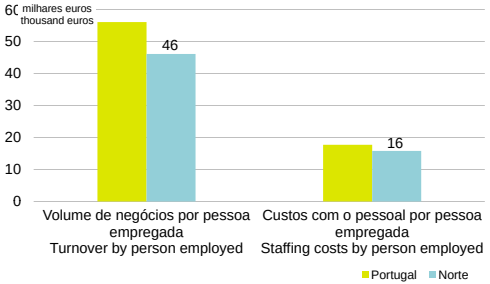
Fonte: INE, I.P., Inquérito aos Serviços Prestados às Empresas e Sistema de Contas Integradas das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Survey of Services Provided to Enterprises and Integrated Business Account System.

Volume de Negócios de algumas actividades de serviços prestados às empresas, 2009
Turnover of some services provided to enterprises, 2009



Fonte: INE, I.P., Inquérito aos Serviços Prestados às Empresas e Sistema de Contas Integradas das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Survey of Services Provided to Enterprises and Integrated Business Account System.

Indicadores de algumas actividades de serviços prestados às empresas, 2009
Indicators of some services provided to enterprises, 2009

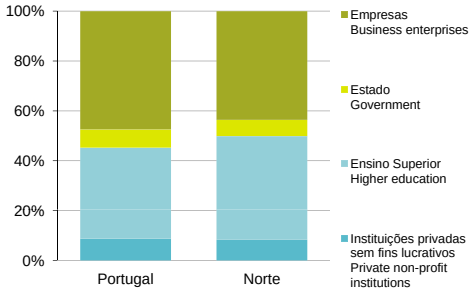


Fonte: INE, I.P., Inquérito aos Serviços Prestados às Empresas e Sistema de Contas Integradas das Empresas.
Source: Statistics Portugal, Survey of Services Provided to Enterprises and Integrated Business Account System.

III.14 | CIÊNCIA E TECNOLOGIA

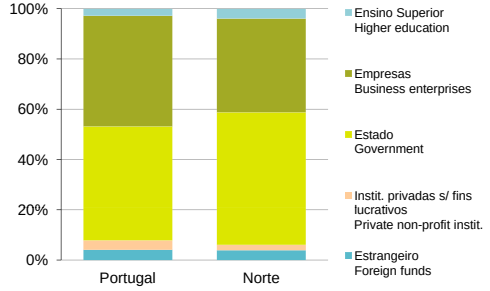
Science and technology

Repartição da despesa total em I&D, por sector de execução, 2009
Repartition of R&D expenditure, by sector of performance, 2009



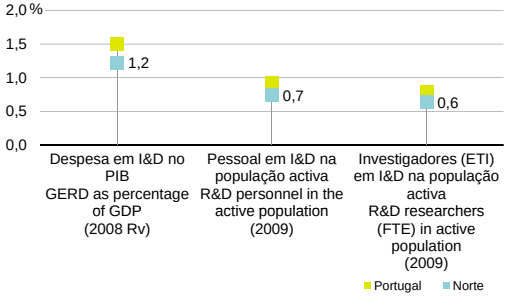
Fonte: Ministério da Educação e Ciência - Gabinete de Planeamento, Estratégia, Avaliação e Relações Internacionais, Inquérito ao Potencial Científico e Tecnológico Nacional.
Source: Ministry of Education and Science - Office for Planification, Strategy, Evaluation and International Relations, R&D Survey.

Repartição da despesa total em I&D, por fonte de financiamento, 2009
Repartition of R&D expenditure, by financing source, 2009



Fonte: Ministério da Educação e Ciência - Gabinete de Planeamento, Estratégia, Avaliação e Relações Internacionais, Inquérito ao Potencial Científico e Tecnológico Nacional.
Source: Ministry of Education and Science - Office for Planification, Strategy, Evaluation and International Relations, R&D Survey.

Indicadores de Investigação e Desenvolvimento, 2009
Research and Development Indicators, 2009

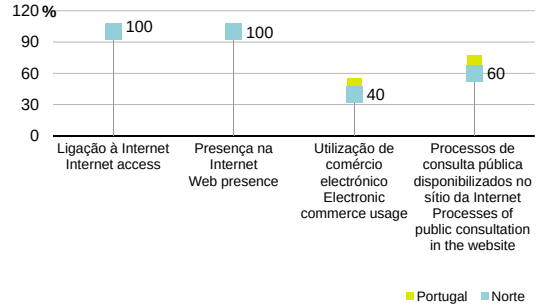


Fonte: Ministério da Educação e Ciência - Gabinete de Planeamento, Estratégia, Avaliação e Relações Internacionais.
Nota: Rv - valor revisto.
Source: Ministry of Education and Science - Office for Planification, Strategy, Evaluation and International Relations.
Note: Rv - revised value.

III.15 | SOCIEDADE DA INFORMAÇÃO

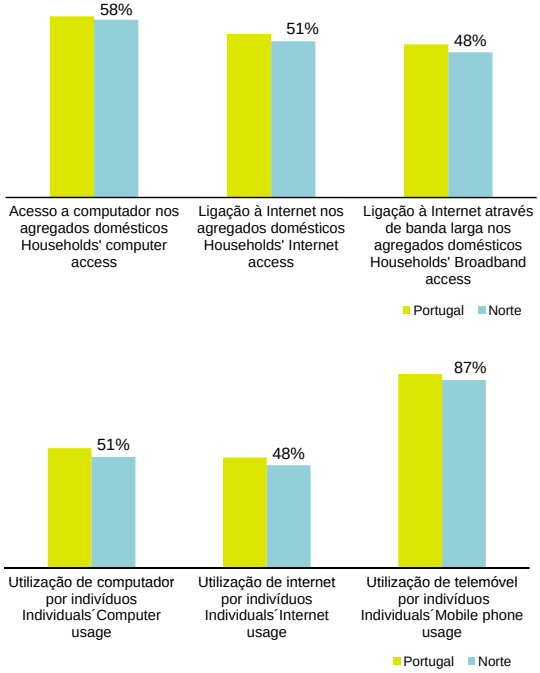
Information society

Sociedade de informação nas Câmaras Municipais, 2010
Information society in municipal councils, 2010



Fonte: Ministério da Educação e Ciência - UMIC (Agência para a Sociedade do Conhecimento), Inquérito à Utilização de Tecnologias da Informação e da Comunicação nas Câmaras Municipais.
Source: Ministry of Education and Science - UMIC (Knowledge Society Agency), Survey on Information and Communication Technologies Usage in Municipal Councils.

Indicadores da sociedade da informação, 2010
Information society indicators, 2010

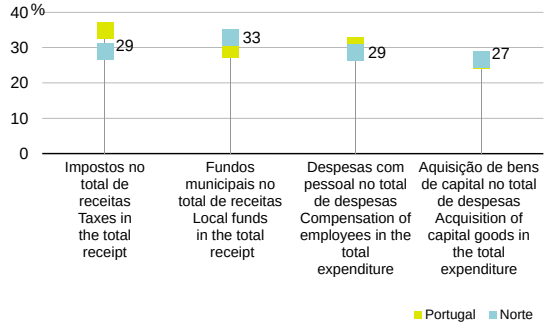


Fonte: INE, I.P., Inquérito à Utilização de Tecnologias da Informação e da Comunicação pelas Famílias.
Source: Statistics Portugal, Survey on Information and Communication Technologies Usage in Private Households.

IV.1 | ADMINISTRAÇÃO LOCAL

Local government

Indicadores de administração local, 2009
Indicators of local administration, 2009

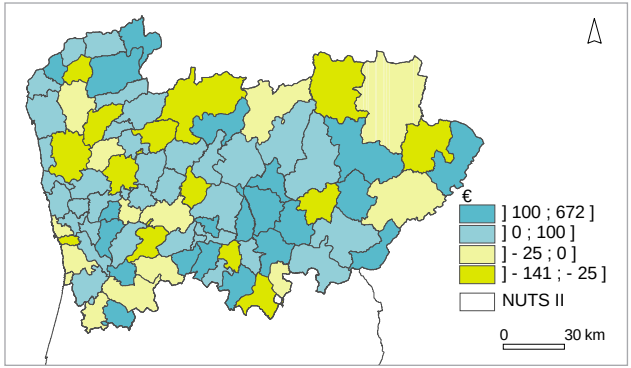


Fonte: Ministério das Finanças - Direcção-Geral do Orçamento, Base de dados Domus.
Source: Ministry of Finance - Budget General Directorate, Domus database.

2009	Norte	Portugal	Norte / Portugal	2009
	milhares de euros		%	
Receitas correntes	**1 744 279**	**5 752 592**	**30,3**	**Current receipts**
Imposto único de circulação	50 143	160 857	31,2	Single circulation tax
Imposto municipal sobre as transmissões onerosas de imóveis	131 571	609 737	21,6	Local tax for onerous transfer of real estate
Imposto municipal sobre imóveis	295 183	1 049 669	28,1	Local tax on real estate
Fundos municipais	478 578	1 349 076	35,5	Local funds
Receitas de capital	**520 055**	**1 450 201**	**35,9**	**Capital receipts**
Venda de bens de investimento	33 990	92 022	36,9	Sales of investment assets
Fundos municipais	269 078	770 890	34,9	Local funds
Despesas correntes	**1 556 662**	**5 260 870**	**29,6**	**Current expenditure**
Despesas com pessoal	690 951	2 397 839	28,8	Compensation of employees
Transferências para freguesias	34 099	135 397	25,2	Transfers to parishes
Despesas de capital	**847 438**	**2 598 602**	**32,6**	**Capital expenditure**
Aquisição de bens de capital	639 499	2 065 336	31,0	Acquisition of capital goods
Transferências para freguesias	81 473	182 872	44,6	Transfers to parishes
	thousand euros		%	
	Norte	Portugal	Norte / Portugal	

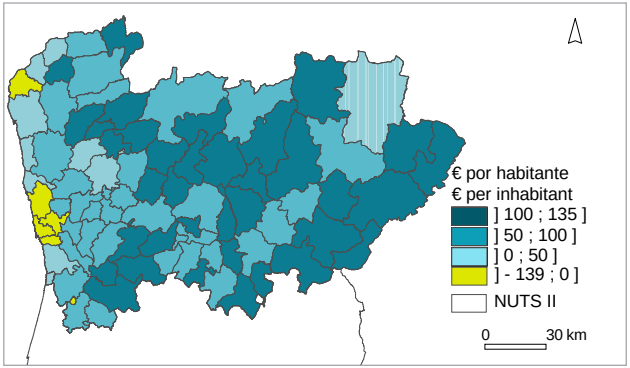
Fonte: Ministério das Finanças - Direcção-Geral do Orçamento, Base de dados Domus.
Nota: A lógica inerente aos apuramentos dos quadros deste capítulo é uma lógica de tesouraria e não uma lógica estritamente financeira, daí que as "Receitas" e "Despesas" possam ser entendidas como entradas/origens de fundos e saídas/aplicações de fundos.
Source: Ministry of Finance - Budget General Directorate, Domus database.
Note: The underlying logic of data provided in this sub chapter follows an accounting logic rather than a financial one; then, the terms "Revenue" and "Expenditure" should be assumed as revenue/source of funds and expenditure/application of funds.

Endividamento anual por habitante, por município, 2009
Annual indebtedness per inhabitant, by municipality, 2009



Fonte: Ministério das Finanças - Direcção-Geral do Orçamento, Base de dados Domus.
Source: Ministry of Finance - Budget General Directorate, Domus database.

Índice de carência fiscal, por município, 2009
Index of fiscal need, by municipality, 2009

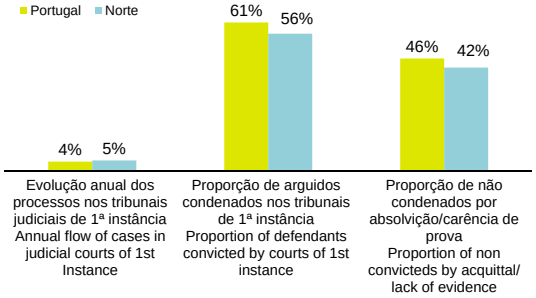


Fonte: Ministério das Finanças - Direcção-Geral do Orçamento, Base de dados Domus.
Source: Ministry of Finance - Budget General Directorate, Domus database.

IV.2 | JUSTIÇA

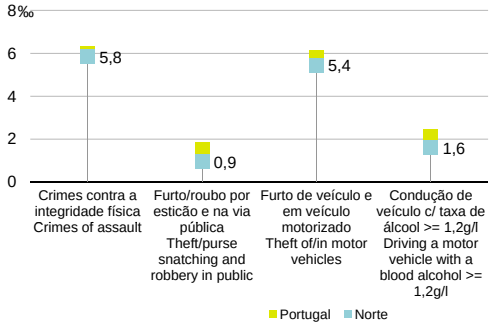
Justice

Indicadores de justiça, 2010
Justice indicators, 2010



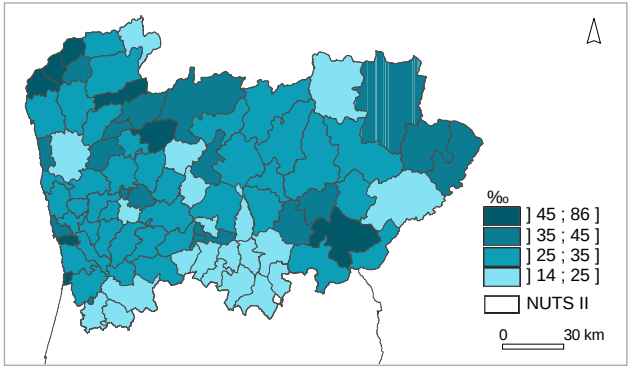
Fonte: Ministério da Justiça, Direcção-Geral da Política de Justiça.
Source: Ministry of Justice, Directorate-General for Justice Policy.

Taxa de criminalidade por categoria de crimes, 2010
Criminality rate by type of offence, 2010



Fonte: Ministério da Justiça, Direcção-Geral da Política de Justiça.
Source: Ministry of Justice, Directorate-General for Justice Policy.

Taxa de criminalidade, por município, 2010
Criminality rate, by municipality, 2010

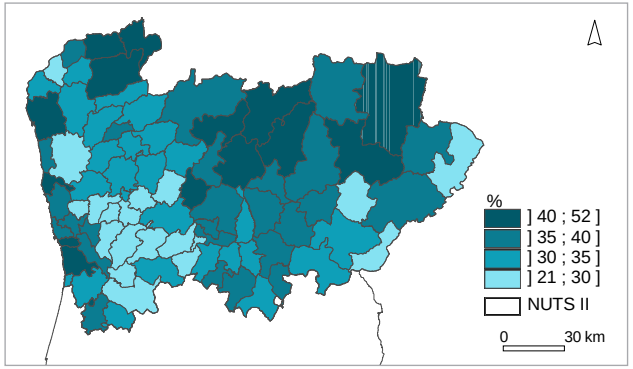


Fonte: Ministério da Justiça, Direcção-Geral da Política de Justiça.
Source: Ministry of Justice, Directorate-General for Justice Policy.

IV.3 | PARTICIPAÇÃO POLÍTICA

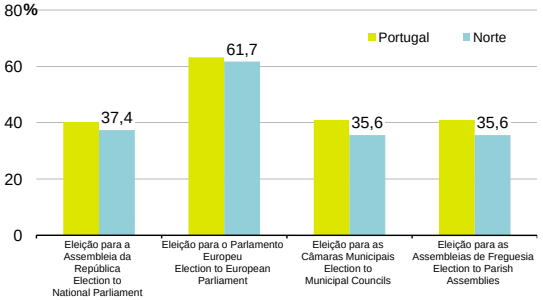
Political participation

Taxa de abstenção na eleição para as Câmaras Municipais, por município, 2009
Abstention rate in election to Municipal Councils, by municipality, 2009



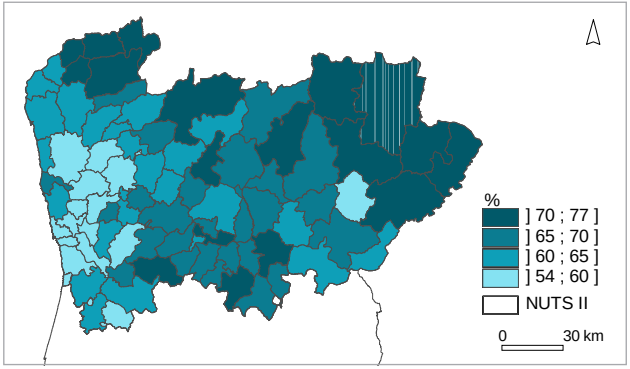
Fonte: Ministério da Administração Interna - Direcção Geral da Administração Interna.
Source: Ministry of Internal Administration - Directorate-General of Internal Administration.

Taxa de abstenção, 2009
Abstention rate, 2009



Fonte: Ministério da Administração Interna - Direcção Geral da Administração Interna.
Source: Ministry of Internal Administration - Directorate-General of Internal Administration.

Taxa de abstenção na eleição para o Parlamento Europeu, por município, 2009
Abstention rate in election to European Parliament, by municipality, 2009



Fonte: Ministério da Administração Interna - Direcção Geral da Administração Interna.
Source: Ministry of Internal Administration - Directorate-General of Internal Administration.

ISSN 1646-2572
ISBN 978-989-25-0143-7
Depósito Legal nº228475/05